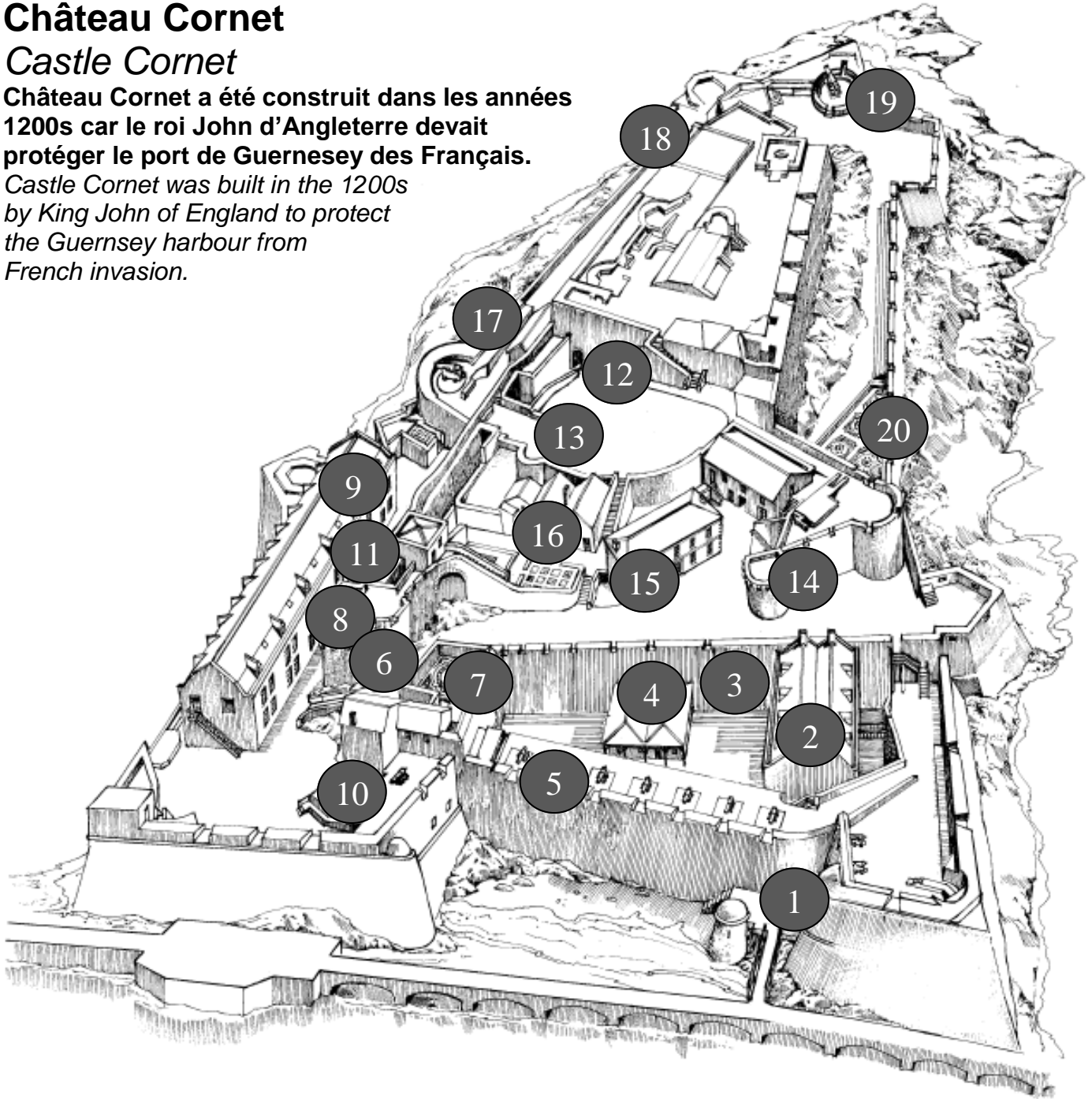


# Château Cornet

## Castle Cornet

Château Cornet a été construit dans les années 1200s car le roi John d'Angleterre devait protéger le port de Guernesey des Français.

Castle Cornet was built in the 1200s by King John of England to protect the Guernsey harbour from French invasion.



### 1. Entrée

*Entrance*

### 2. Caserne Inférieure. Quel est ce musée ?

*Lower Barracks building. What is the Museum?*

### 3. Plaques de Bronze : Combien de navires y-a-t-il ?

*Bronze plaques. How many ships are there?*

### 4. Poste de Garde (Magasin)

*Guard House (Shop)*

### 5. Batterie des canons

*Saluting Battery*

### 6. Le Premier Château. Quand fut construit cette partie du Château ?

*The first Castle. When was this part built?*



**7. Le Jardin de Lambert. Quand fut emprisonné Lambert ?**

*Lambert's Garden. When was Lambert imprisoned?*



**8. La Barbacane**

*The Barbican*

**9. Quel est le nom de ce bâtiment?**

*What is the name of this building?*

**10. Le canon est tiré à partir d'ici à midi**

*The noon-day gun is fired from here*



**11. Escaliers. Quel est la date de ces escaliers?**

*Stairs. What is the date on the stairs?*

**12. Site du donjon**

*Site of the donjon*

**13. Ruines du Grand Hall et de la Chapelle**

*Ruins of the Grand Hall and the Chapel*



**14. Tour du Canonier**

*Gunner's Tower*

**15. L'Hopital. Donnez la date de l'hopital**

*Hospital building. Give the date of the hospital*



**16. La Maison du Cantinier**

*Sutler's House*

**17. Batterie du Puits. Quel est la date du canon?**

*Well Battery. What is the date of the canon?*



**18. Chemin du Puits**

*Well Walk*

**19. Batterie Sud. Quand fut utilisé le canon?**

*South Battery. When was this canon used?*



**20. Jardin du Gouverneur. Donnez la date du jardin:**

*Governor's Garden. Give the date of the garden:*



**Vous avez fini? Voici quelques défis supplémentaires !**

*Have you finished? Here are some extra challenges!*

- **Cherchez ces escaliers de mousquetaire.**  
*Find the musket steps*
- **Cherchez le dessin taillé dans la pierre en 1942 par les soldats Allemands.**  
*Look for the design carved in stone by German soldiers in 1942.*
- **Cherchez un abri fait par les soldats Allemands et trouvez le nom d'une femme au dessus.**  
*Find the shelter made by German soldiers and find the woman's name above the door.*

**Bonne journée.** *Have a good day.*